

#### Porvenir vivió la Feria del Pescado

Miles de personas se dieron cita en el evento más importante de Porvenir, la Feria del Pescado. PÁG 4-5 Junto a su periódico circula el suplemento social Cobija Fashión



# EIPHOSICES UN PRODUCTO PRIDECOM

De LUNES 19 de septiembre al DOMINGO 2 de octubre de 2016 • Año 4 • Nº 98

CIRCULACIÓN NACIONAL QUINCENAL - DISTRIBUCIÓN GRATUITA

20 PAGS



▶ ALTERNATIVAS Debido a la crisis que está viviendo el departamento de Pando y en especial el municipio de Cobija, las familias del Barrio Campiñas, realizaron el trabajo de producir sus propios alimentos, en el denominado programa "Huertos Urbanos". Los vecinos pueden sembrar verduras y de esa manera proveerse de alimentos sanos. También pueden vender una determinada cantidad con el fin de aumentar sus ingresos económicos. La clave para tener un huerto en buenas condiciones es combinar las plantas y aprovechar el fértil terreno del sector. PÁG 6-7





## Hacinamiento carcelario en estado crítico

SEGURIDAD Según datos de la Dirección Nacional de Régimen Penitenciario, se reportan 27 penales en todo el País, con una población carcelaria de 14.816 privados de libertad que viven en un espacio donde caben sólo 5.061 personas, en una superficie promedio de 2,41 metros cuadrados cuando el requerimiento mínimo por privado de libertad es de cuatro metros en un ambiente compartido.

l Defensor del Pueblo en su visita a Cobija informo sobre un hacinamiento carcelario preocupante todo el País y planteo promover un decreto presidencial para indultar presos con penas menores o pendientes, ya que desde 2012 el número de privados de libertad se ha incrementado a un total de 14.816, ocasionando que el hacinamiento en centros penitenciarios se convierta en un problema crítico.

El número de beneficiarios con el indulto, de octubre de 2012 a junio de 2016, suma un total de 1.458 personas. La cifra de privados se ha incrementado a 14.816 personas hasta junio de 2016. Y de este total, 4.698 tienen sentencia, pero 10.118 tienen detención preventiva; 13.635 (92%) son varones y 1.181 (8%) son mujeres.

"La población penitenciaria fue incrementándose en los últimos años. necesitamos un indulto que tenga más alcance que los anteriores porque los anteriores

deberían reducir el número de privados de libertad y solo lo mantuvieron, esperamos para este próximo 24 de septiembre un Decreto de Indulto con mayores alcances y como es el día del privado de libertad, estamos confiados en tener un decreto presidencial revisado y aprobado"

Según datos de la Dirección Nacional de Régimen Penitenciario, se reportan 27 penales en todo el País, con una población carcelaria de 14.816 privados de libertad que viven en un espacio donde caben sólo 5.061 personas, en una superficie Según el detensor del pueblo, promedio de 2,41 metros cua-

Hacinamiento Crisis En recintos carcelarios

drados cuando el requerimiento mínimo por privado de libertad es de 4 en un ambiente compartido.

La responsable sistematizade ción de Cáritas,

María del Carmen Michel, informo en contacto telefónico con El Progreso de Pando, que de los 14.816 privados de libertad del país, el 84 por ciento continúa sin sentencia condenatoria y solamente un 16 por ciento cumple su condena; así, la situación de hacinamiento se agrava porque la mayor parte cohabita en pequeñas celdas, a veces con sus familias.

Según Michel hasta 2016, más de 900 niños y niñas entre seis y 12 años vivían junto a sus padres en las cárceles; esta cifra se redujo con relación a 2007 cuando había 1.409 menores de edad.

#### Defensor denuncia mal trato policial a reos en Villa Busch

En conferencia de prensa el Defensor del Pueblo anotició sobre el envío de un informe defensorial al Ministerio Publico y al Comando Nacional de las Policía solicitando se aplique sanciones penales y el régimen disciplinario, a efectivos policiales que agredieron físicamente a algunos privados de libertad del centro penitenciario de Villa Busch ubicado en la capital Cobija del departamento Pando, exigiendo que se inicie las investigaciones pertinentes.

Según Tezanos la madrugada del 19 de junio un contingente policial ingresó al recinto carcelario con la orden de trasladar a tres internos a diferentes centros penitenciarios del país; según la denuncia, los policías les obligaron a salir de sus celdas, los gasificaron, los condujeron a la cancha y los tendieron en el piso para golpearlos con un palo en dife-



rentes partes del cuerpo.

"La Policía, haciendo un uso excesivo de la fuerza a ocasionado una posible violación a los derechos humanos de los privados de libertad en el recinto penitenciario de Villas Busch, la normativa aplicable a este tipo de casos refiere que el uso de la fuerza debe ser utilizada con medida, según las circunstancias del delito, y de ninguna forma debe excederse los límites, es por ellos que como defensoría enviaremos una recomendación al Ministerio Publico y una copia al Comando Nacional de la Policía, para que se den las respectivas sanciones disciplinarias internas y se identifiquen los posibles delitos y violaciones a los derechos humanos" asevero Tezanos.

El informe de la Defensoría del Pueblo señala que pidieron información sobre este hecho al Director Departamental de Régimen Penitenciario, Juan Carlos Mérida, quien manifestó que no conocía que la policía iba a hacer una requisa, pero cuando llegó al centro penitenciario los guardias de seguridad externa no le permilieron ingresar al recinto. Cuando logró ingresar, "verificó los golpes que propinaron a los reclusos y dispuso el traslado inmediato de los más graves a un hospital".

Luego de investigar y constatar los hechos, la Defensoría recomendo al Comandante Departamental de Pando que se aplique el régimen disciplinario a los efectivos involucrados en los abusos.

del penal está compuesta por más de 250 varones y una veintena de mujeres, mismas que llegan con hijos, los que pasan a vivir en el penal.

Dentro del penal se observa la existencia de carpintería que permite a muchos reclusos el generar ingresos para sus familias.

atención psicológica, médica y alimentaria es muy precaria porque hay un psiquiatra que atiende a 7.136 reclusos, un cocinero por cada 2.379, un odontólogo por cada 1.784, una trabajadora social por cada 1.189, un abogado por 1.098 y un médico por 1.019 personas

La opinión vertida en este espacio es absolútamente responsabilidad de cada autor y no compromete la línea editorial de este medio



Es un producto de Prédecom Programas e Ideas Comunicacionales Registro de Fundempresa # 00196091 NIT # 3430673011

Olicina Control

Calle Casimiro Corrales #1187 La Paz - Bolivia Telefono 00591-2-2223914 Celular 00591-720-40035 y 00591-722-18644 Email elprogresodepando@gmail.com

Gerente Propietaria

Karin Patricia Padilla Altamirano

Chromite Comical

Marco Antonio Sanuvañez Soria

Notas y entrevistas

Marco Antonio Santivañez Soria Israel Gutierrez

Dritter

Orlando Linares Araoz

Diseño y maquetación

Marcelo Mamani Condu

Magneticon

Gabriel Mamani Condo

Página WEB

Ruben Toconaz Mujica

Fotografias

Enzo De Luca y Freddy Zacco, AFKA. ABI, Gobernación de Pando. Noé Portugal, Reynaldo Zaconera,

Distribución es Cobija, Porvenir y filadelfia: Fedex



# Puerto Evo mejora la seguridad con más efectivos y equipos

DOTACIÓN La Gobernación a nombre del Ministerio de Gobierno procedió a la entrega oficial de 2 motocicletas y 1 vehículo para reforzar el patrullaje en esta región fronteriza de Puerto Evo. El Viceministro de Seguridad Ciudadana se comprometió a implementar en la ciudad de Cobija el "Proyecto de Fortalecimiento Tecnológico para la Policía Boliviana", asimismo dotar de equipo a los efectivos policiales que prestan servicios en los puertos fronterizos.

n el marco de la responsabilidad y el cumplimiento de compromisos asumidos desde el Goblerno Nacional, Departamental y Municipal, sumando esfuerzos en de nuestras familias es primedisminuir la delincuencia y el microtráfico de sustancias controladas en unidades educativas en el departamento, el Gobernador Luis Flores entrego al Comandante Departamental

de la Policía 2 motocicletas y 1 vehículo para reforzar el patrullaje en la región fronteriza de Puerto Evo colindante con Placido de Castro de la República Federativa del Brasil

"Bajo el lema; La seguridad ro, es que hoy junto al Comandante Departamental de la Policía y a nombre del Ministerio de Gobierno procedemos a la entrega oficial de 2 motocicleras y 1 vehículo para refor-



jevos vehicluos con los que contará la guarnización policial.





zar el patrullaje en esta región fronteriza de Puerto Evo, encomiamos a las autoridades de Gobierno por cumplir con sus compromisos y hoy les informamos que reforzaremos la seguridad en esta población fronteriza con 7 nuevos efectivos policiales", dijo la primera autoridad del departamento.

Recordemos que pasada semana, el Viceministro de Seguridad Ciudadana informó que el Ministerio de Gobierno, se comprometió a implementar en la ciudad de Cobija el "Proyecto de Fortalecimiento Tecnológico para la Policía

Boliviana", asimismo dotar de equipo a los efectivos policiales que prestan servicios en los Puertos Fronterizos.

#### DATOS

Según información proporcionada por el Viceministro de Seguridad Ciudadana, el 2006 en el departamento de Pando se reportó la existencia de 356 efectivos policiales y que en 10 años de gobierno se buscó fortalecer con más personal en todas las áreas, hoy se cuenta con 955 policías en todo el departamento, a lo que se sumaran 100 efectivos más hasta fin de año.

### Lotería lanza su billete "Mi Tierra Pandina" para septiembre

La Loteria Nacional de Beneficencia y Salubridad lievara a cabo su clásico sorteo del billete denominado "Mi Tierra Pandina" este próximo 30 de septiembre, el premia mayor es de Bs. 100.000.00.el segundo de Bs. 30.000.00 además se premiará a las 200 aproximaciones, el costo del billete es de Bs. 25.00.- mismo que ya se puso a la venta a través de promotores que recorren las calles, municipios y comunidades propias del departamento amazônico.

El Director de Juegos de Lotería Nacional Guido Fuentes, informo que el nombre del billete fue con la finalidad de honrar el aniversario 78 del departamento Pando "Esperamos que el sorteo pueda dar más posibilidades al ciudadano pandino en su aniversario para que se pueda llevar el premio mayor, el sorteo será transmitido por el canal 15 SPC

En el último sorteo, el Servicio Departamental de Gestión Social (Sedeges) dependiente del Gobierno Autónomo Departamental de Pando se benefició con un lote de productos y enseres, el Gobierno Municipal se benefició de material deportivo y el premio mayor fue de 100.000 bolivianos, todos fueron artículos donados por Lotería nacional de Beneficencia y Salubridad



(Lonabol).

El sorteo regional Perla del Acre, desarrollado el pasado 26 de febrero, benefició a miles de

con los premios en dinero en efectivo. El sorteo consigno más de 2.000 premios de 80, 60, 40, 30 y 25 bolivianos para los billetes cuyos cuatro, tres, dos y un dígito sean iguales al numero del premio mayor. El monto global de premios ofertados en el sorteo fue de 197.970 bolivianos que beneficiaron, de forma integra, a los pandinos.

ciudadanos de Cobija, Pando,





FIESTA La 8va versión, empezó el viernes 09 y concluyo el domingo 11 de septiembre, en los tres días alrededor de 30 vivanderas vendieron más de 5500 de platos pescado, generando un movimiento de más de 700 mil bolivianos. Porvenir se vistió de Feria por 3 días consecutivos, el Alcalde encabezo un paseo en barco por el rio Tahuamanu junto con el Presidente de la Asociación de Pescadores Tahuamanu de Porvenir, y determino que, desde ese instante, el servicio se realice de manera permanente.

on la presencia de autoridades nacionales, departamentales, municipales centenares ciudadanos de Bolivia, Brasil y Perú, es que inicio y concluyo una exitosa "Feria del Pescado" en el municipio de Porvenir a la cabeza del Alcalde Regis Richter, según datos proporcionados por las vivanderas y diferentes estadistas, la actividad generó un importante movimiento económico de más de

700 mil bolivianos.

La "Feria del Pescado" es uno de los principales eventos que se lleva a cabo en el municipio de Porvenir, beneficiando a ciudadanos y vecinos en todo el departamento.

La 8va versión, empezó el viernes 09 y concluyo el domingo 11 de septiembre, en los tres días alrededor de 30 vivanderas vendieron más de 5500 de platos pescado, generando un movimiento de más de 700 mil bolivianos, dijo a El Progreso de Pando el alcalde Regis Richter.



"Este fin de semana empezamos con la 8va versión de la Feria del Pescado, una actividad turística, deportiva, que se desarrolla a orillas dei río Tahuamanu, premiamos a nuestros competidores del campeonato de pesca, de la carrera de motos en la playa, a los mejores equipos de Voleibol y Futbol de playa reconociendo así su esfuerzo, talento y su calidad de trabajo, agradecemos profundamen-







te a todos los compañeros que nos han apoyado en la organización de todas las actividades deportivas y a los empresarios privados que apostaron una vez más por el desarrollo de la Feria, por el desarrollo de Porvenir y en realidad por el desarrollo de Pando" afirmo enérgicamente la autoridad.

La actividad conto con la presencia de la Ministra de Justicia, quien no solo estuvo presente en la inauguración, sino que degusto un delicioso plato de pescado y se quedó la mayor parte del colorido, multifacético y muy bien ordenado programa "Estamos agradecidos por semejante recibinuento, de verdad esta feria ha sobrepasado por muchísimo las expectativas que teníamos, vemos que el hermano Alcalde de Porvenir es un hombre ordenado y dinámico, a ese paso le auguramos un excelente futuro, por la entrega que se da al trabajo de Alcalde, a nuestras queridas hermanas decirles que me flevo la receta y unos buenos kilos de pescado para degustar con mi familia en



La Paz, estamos muy agradecidos". Finalizo la autoridad

La Feria se vio afectada por el excesivo control de personeros de la Aduana Nacional que 
ilevaron a cabo operativos rigurosos de control, mismos que 
generaron molestia en los visitantes extranjeros que venían a 
degustar del pescado y a apoyar 
el turismo en toda la región "No 
entendemos como autoridades 
de su país pueden tratarnos de 
la manera que lo hacen, veni-

mos a apoyarles, a pasar un buen momento en familia, a

comer y disfrutar de un buen clima, de un buen clima, de un buen ambiente, pero si su país sigue así, con ese tipo de mala educación van a terminar solos, mi familia al siguiente año no vamos a venir y mu-

chos que fueron víctimas de su

visitantes



mala educación y malos tratos seguro tampoco vendrán" asevero

molesta una ciudadana brasilera que no pudo pasar por el puesto de control de la Aduana Nacional.

Fuera del inconveniente, Porvenir se vistió de Feria por 3 días consecutivos, el Alcalde encabezo un paseo en barco por el rio Tahuamanu junto con el Presidente de la Asociación de Pescadores Tahuamanu de Porvenir, y determino que, desde ese instante, el servicio se realice de manera permanente.

Sistema Génesis, Banda Latino, Corazones Oscuros, Pipoca
y sus Teclados, Banda Perfil,
Grupo Jaker, Banda Karelie,
Grupo Cristal y DJ RV entre
otros, fueron quienes animaron la 8va Feria del Pescado;
a lo que se sumó el Final del
campeonato de pesca, premiando a los "Pirañeros" como
los ganadores del primer lugar,
con un ejemplar de 1 metro y

70 centímetros, "17.500 kilos de buen pescado, agradecemos al Presidente de la Asociación de Pescadores Tahuamanu y a todos sus socios por el apoyo en la organización y por brindar el servicio de paseo en barco". Dijo una ciudadana del Perú.

Como broche de oro, Porvenir mostro su belleza en pasarela, con el desfile de la Miss Feria del Pescado, que contó con la participación de centenares de visitantes que amenizaron la celebración y demostración de la belleza amazónica.

En resumen, durante los días viernes, sábado y domingo en Porvenir se disfrutó de campeonatos deportivos, carrera de motos, pesca, música; se degusto de una variedad de platillos en base a los pescados, frito, sudado, a la parrilla o al horno, y no falta el caldo de Pacú, Surubí, Paiche, Dorado, Palometa, Sábalo, Bagre y Blanquillo entre otras variedades.

No cabe duda que si se habla de Pescado se piensa en Porvenir.



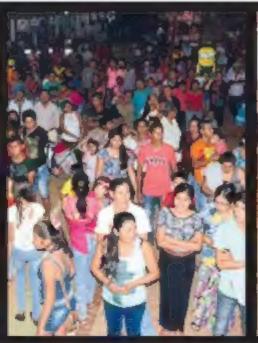














# ElProgreso

# Los huertos urbanos una opción ante la crisis en Pando

ALTERNATIVAS Las familias del Barrio Campiñas mediante los "huertos urbanos" pueden sembrar verduras y de esa manera proveerse de alimentos sanos. También pueden vender una determinada cantidad con el fin de aumentar sus ingresos económicos. La clave para tener un huerto en buenas condiciones es combinar las plantas y aprovechar el fértil terreno del sector.

ayú, tomate, sandia, papaya, locoto, lechuga, achojcha, acelga, apios, zapallo, limón, pacay, chirimoya, palta, ají, mango, frejol, lenteja, cebollas y otro tipo de alimentos, es lo que algunos vecinos del barrio Campiñas optaron por cultivar en sus propias viviendas como una forma de ahorrar dinero, consumir un producto libre de pesticidas y al mismo tiempo apoyar a la ecología.

La clave para tener un huerto en buenas condiciones según ellos, es combinar las plantas y aprovechar el fértil terreno del sector. "La iniciativa nació, cuando vi que las semillas

de la sandía que mis hijos botaron al suelo dio fruto, en ese instante comencé a dedicar tiempo a plantar en diferentes espacios de mi terreno varios productos como tomate, papaya, sandia, lechuga entre otros para mi propio consumo y de verdad uno ahorra y consume un producto fresco" asevero Nely Jaen, vecina del barrio que asegura a El Progreso de Pando, tener por lo menos unos 100 y más tipos de verduras y frutas y bolsillo, y nadie en su propiedad.

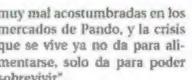
Y es que Cobija se ha convertido en uno de los mercados más caros del país, con productos de la canasta familiar que exceden en mucho a los adquiridos en otros departamentos,

el kilo de tomate -por poner un ejemplo-tiene el costo de 8 bolivianos en el mercado "Popular" lo que se incrementa aun más en las tiendas de barrio, y cuando uno pide rebaja, sencillamente el propietario de la mercancia asegura que "nadie pide rebaja en Cobija y que ese es el precio", como decía un vecino entrevistado por este pe-

riódico, "suben el precio a su gusto dice nada, en el Perú los precios rebajados, y es de allí que traen todo, nuestros vendedores y vendedoras están

muy mal acostumbradas en los mercados de Pando, y la crisis que se vive ya no da para alimentarse, solo da para poder sobrevivir".















## ElProgreso

### LA REGIÓN



#### **Ejemplos mundiales**

En España en 2006 eran apenas 2.500 huertos urbanos en todo el país y ocupaban menos de 26 hectáreas en 14 ciudades. 10 años y una crisis más tarde, "el crecimiento ha sido espectacular". Los más de 15.000 huertos en 200 ciudades superan las 166 hectareas.

En Sucre, el Ministerio de Desarrollo Productivo y Economía Plural a través del Programa Nacional de Agricultura Urbana y Periurbana en Chuquisaca con el apoyo técnico de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y Agricultura FAO desarrolla iniciativas productivas familiares ecológica, que inicialmente fue un proyecto piloto con 180 huertos, el mismo que por el éxito obtenido se ha convertido en un referente con ya 680 carpas solares para producir exclusivamente verduras ecológicas, puesto que no requieren de ningun interviniente químico ni fertilizantes.

"Lo que se destaca y valora del proyecto es la generación de empleo, muchas amas de casa desocupadas, con este provecto tienen su propio empleo. No sólo el esposo trabajo ahora, sino la esposa y los hijos en el huerto, lo que toma algunas horas de la mañana", explicó la Diputada Eva Humerez.

Además de generar autoempleo, alimentar a la familia y contribuir a la oferta de productos limpios, el proyecto también reduce los costos en la compra de productos de la canasta familiar y contribuye al medio ambiente (recicla los desechos de cocina y cosecha agua de lluvia).

Para Humerez "La revolución alimentaria parte de estas iniciativas, nosotros como asambleístas y el Gobierno Nacional, estamos apuntando a elaborar un plan sostenible en el tiempo, para fortalecer las iniciativas de familias enteras sobre la instalación de Huertos Urbanos en la cludad de Cobija y en si en todo el departamento" asevero.

"Los huertos urbanos se encontraban lígados históricamente a fenómenos de crisis, ahora se vinculan a la soberanía alimentaria y a la ecológica", afirma el dirigente del Barrio Las Campinas Tolentino Moya "La capacitación es importante a lo que se suma la provisión de agua, nosotros sacamos del pozo para proveernos y regar las plantas, es un trabajo cansador traer agua del pozo, esperamos que nuestras autoridades puedan hacer oldo a nuestros pedidos para no solo mitigar la crisis que se vive en todo el departamento, sino promover las iniciativas de nuestras amas de casa y fortalecer la seguridad alimentaria".

Ahora las familias mediante los "huertos urbanos" pueden sembrar verduras y de esa manera proveerse de alimentos sanos, pero también pueden vender una determinada cantidad con el fin de aumentar sus ingresos económicos.





#### Ideas ante la crisis

A raíz de esta situación y otras como la preservación de la salud, surgen los huertos urbanos, las comerciantes de hortalizas (intermediarias) de la ciudad, triplican o cuadruplican sus precios bajo el argumento de que llovió o no, al mucho calor, o sencillamente porque así son sus precios, razón suficiente para elevar el precio de verduras, hortalizas y frutas.

"Lo que si necesitamos y de manera urgente es capacitación en el manejo y cuidado de lo que sembramos, observé desde hace algún tiempo, que a algunos de los productos que

plante le entra el bicho, y deduzco que necesita algún tipo de tratamiento, es por eso que debido a que efectivamente solicitamos a nuestras autoridades, departamentales, municipales y nacionales, ayudarnos a encontrar especialistas en el área para que nos ayuden a mantener los huertos que tenemos en nuestros hogares" asevero Jaen.

> Y es que al igual que Nely, algunos vecinos en Cobija comenzaron a sembrar sus propias lechugas en los patios de sus propiedades, y no solo siembran lechuga, sino una gran variedad de hortalizas y verduras que uno los puede adquirir

determinar el excelente sabor ya que son totalmente higiénicos. "Nos gustaría no solo consumir nuestros productos, sino también ganarnos un poco de dinero abasteciendo el mercado interno, con lo caro que están las cosas", dijo una vecina.

Y que es que lo "huertos urbanos" aun no son muy populares o por lo menos no son tomadas en serio, pero en el mundo, se imponen los huertos urbanos en los hogares, ya que podría ser la futura revolución alimentaria, en algunos paises son considerados como la esperanza de las famílias.





# ElProgreso

# Comunidad Buena Vista se beneficia con el proyecto "Mi Agua III"

DESARROLLO En las tres fases, Mi Agua I, II y III, el Gobierno ejecutó 166 proyectos con una inversión de Bs 168,7 millones en dotación de agua potable a comunidades con carencia de servicios básicos. Fueron construidas 7.441 conexiones domiciliarias de agua potable, además de 91 piletas públicas y pozos, beneficiando a un total de 13.535 familias pandinas. El presidente Evo Morales comprometió 5,5 millones de dólares para 27 proyectos que serán financiados a través del programa gubernamental 'Mi Agua IV'.

umpliendo con el proyecto "Mi Agua III", el Alcalde del municipio de Porvenir Regis Richter hizo la entrega del sistema de agua para la comunidad Bella Vista con una inversión de 837 mil bolivianos que beneficiara a más de un centenar de vecinos que viven en la región, según el Burgomaestre, se busca llegar al mayor número de vecinos con agua.

Una veintena de familias de la Comunidad Bella Vista son beneficiadas y favorecidas con ei Proyecto "Mi Agua III", con el fin de mitigar la necesidad de agua en el sector, "Nos encontramos contentos por la provisión de agua, sufríamos demasiado, usted sabe, sin agua es imposible hacer algo, le damos al Aicalde las gracias, reconocemos su esfuerzo y esperamos que los proyectos que tiene el Alcalde sea una realidad junto al alcantarillado que necesitamos, y a nuestro Presidente, Dios lo bendiga por tanto que hace en nuestro municipio y por nuestro departamento" asevero un vecino.

Según el Alcalde "El municipio tiene muchas necesidades, y se está haciendo un esfuerzo por cumplir con todos los requerimientos, hoy hicimos realidad un compromiso más con la comunidad de Buena Vista,

entregamos gracias a nuestro presidente Evo y mediante el programa Mi Agua III junto al FPS, el sistema de agua para la comunidad, como municipio invertimos 125 mil bs para lograr un monto de inversión de 837 mil bs que beneficiara a una veintena de familias que vive en la comunidad, cada día se va mejorando la calidad de vida de nuestros hermanos y hermanas en las comunidades gracias a un trabajo coordinado con nuestro Presidente y sus programas". Asevero.



Regis Richter, Alcalde de Porveni, junto a personeros del programa gubernamental "Mi Agua".



El programa 'Mi Agua' fue creado el 2011 con el objetivo de dotar de agua potable e incrementar las áreas de cultivo en los municipios rurales del país, para mejorar la calidad de vida de sus habitantes y garantizar la producción de alimentos y la seguridad alimentaria.

En las tres fases, Mi Agua I, II y III, el Gobierno ejecutó 166 proyectos con una inversión de Bs 168,7 millones en dotación de agua potable a comunidades con carencia de servicios básicos.

Fueron construidas 7.441 conexiones domiciliarias de agua potable, además de 91 piletas públicas y pozos, beneficiando a un total de 13.535 familias pandinas. El presidente Evo Morales comprometió 5,5 millones de dólares para 27 proyectos que serán financiados a través del programa gubernamental 'Mi Agua IV'.

Para el Alcalde de Porvenir Regis Richter, es una necesidad urgente que está siendo satisfecha por el Presidente Evo "Nosotros como autoridades buscamos el bienestar de nuestros ciudadanos, de nuestra gente, y estamos seguros que con el Presidente y con su apoyo lo vamos a seguir haciendo". Finalizo.



Santos Mercado inaugura sistema de interconexión eléctrica en Reserva y Santa Teresa

Con el propósito de brindar acceso a los pobladores a la energia eléctrica de manera continua y a bajo costo, el Gobernador Luis Flores en compañía de Asambleístas Departamentales y el Alcalde de Santos Mercado de la provincia Federico Román, inauguraron el sistema de energía eléctrica de media y baja tensión que permitirá a los comunarios tener energia eléctrica en sus casas las 24 horas del dia de manera indefinida y sostenible.

"El sistema se integra a la red que cubre Warnes – Loma Alta – Reserva – Santacrucito, son 70 kilómetros de media y baja tensión, se benefician alrededor de 5 comunidades con 250 acometidas domiciliarias, este es un logro para el municipio, este es un logro para el departamento, este es un logro para el País" asevero Flores.

Durante el acto, las autoridades destacaron que gracias al emprendimiento de red de energía eléctrica en la región se mejorará la calidad de vida de sus pobladores, además de generar menor gasto en el consumo de energía eléctrica.

Asimismo, los profesiona-

les aseguraron que la instalación del sistema integrado de electricidad es un beneficio de trascendental importancia que llegara a unir a las comunidades con los municipios y los municipios con la capital.

"Por constitución los servicios básicos son un derecho, es por eso, que el Gobierno trabaja con el compromiso de garantizar al pueblo el suministro de electricidad en los hogares de todas las regiones del país, economizando el gasto al interior de las familias", expresó el Alcalde.



# Las ETI's educan a decenas de ciudadanos en Porvenir

APOYO El proyecto ETIs, forma parte de una alternativa práctica y operativa en busca de satisfacer las necesidades de capacitarse, pero de manera técnica y certificada, coadyuvando así a los ciudadanos a encontrar mayores y mejores oportunidades de generación de empleo, inserción laboral, acceso a créditos productivos, impulsando la revalorización de la economía comunitaria.

ElProgreso

n coordinación con el Gobierno Autónomo Municipal de Porvenir, más de un centenar de personas, se beneficiaron de los cursos que ofrecen las Escuelas Técnicas Itinerantes para el Desarrollo (ETIs), impulsada por la Agencia para el Desarrollo de las Macroregiones y Zonas Fronterizas (ADEMAF), en el municipio de Porvenir en el departamento de Pando.

"Gracias a la buena coordinación con el Gobierno Nacional, felizmente se dio inicio a los cursos de capacitación y actualización en áreas de la informática, repostería y gastronomía a más de 120 mujeres de nuestro municipio, agradecemos a nuestro presidente Evo y al Ministro Juan Ramón sidente por traer las Escuelas

Quintana por hacer posible que nuestra población pueda capacitarse, mejorar cada día, ser mejores ciudadanos, mejores padres de familia e impulsando lo más que se pueda los emprendimientos personales, así el Municipio Porvenir avanza, Pando avanza nuestra Bolivia avanza" asevero Regis Richter.

El proyecto ETIs, forma parte de una alternativa práctica y operativa en busca de satisfacer las necesidades de capacitarse, pero de manera técnica y certificada, coadyuvando así a los ciudadanos a encontrar mayores y mejores oportunidades de generación de empleo, inserción laboral, acceso a créditos productivos, impulsando la revalorización de la economía comunitaria.

"Agradecer a nuestro Pre-



Mujeres del municipio Porvenir, raciben capacitación de las ETTs.

hasta el Porvenir, tenemos el interés de aprender más cosas para el sustento de nuestros hijos, estamos conscientes de que no debemos quedarnos ahí con lo que hemos aprendido. hay que seguir adelante". Manifestó Fanny Guari Iranika, una beneliciaria de los cursos.

Porvenir es el primer mu-

nicipio en implementarse las Escuelas Técnicas Itinerantes para el Desarrollo, lo cual se constituye en una acción transformadora con pensamiento crítico sobre la problemática y las oportunidades del desarrollo local para "Vivir Bien" en todo el departamento.

En Beni, solo en la gestión nez y Mamore.

2015-2016 Ademaf capacitó en coordinación con la EMI, a 5.563 beneficiarios entre mujeres y jóvenes con cursos técnicos en informática, gastronomía, repostería y la última implementación en Turismo en los municipios de Trinidad, Riberalta, Guayaramerin, Ite-



Es el lider global del sector logistico. Es el experto en paqueteria internacional. servicio express, carga aérea y maritima.

Calle Benquique S/N 8420230

# **ElProgreso**

Sexta Fecha - Torneo Apertura "LFPB"

s lideran el Apertura

FÚTBOL Petrolero pese a la derrota ante Universitario en la Capital, el mismo capitalino con los tres puntos, además de Wilstermann que supero a Oriente en un Clásico nacional son los punteros. Habida cuenta que los siguen muy de cerca los paceños y los potosinos, que tienen dos partidos pendientes.

n el estadio Patria de la Capital, Universitario recibió la visita del puntero, Petrolero del Chaco, que disputaron un partido de ida vuelta, donde salieron a relucir las figuras de los porteros; Marcelo Robledo de la "U" e Ivan Brun de los "Chaqueños". La única alegría del encuentro llegó a través del argentino Eduardo Domeneghini a dos minutos del final reglamentario, que le dio la victoria al local por la mínima diferencia 1 - 0. El árbitro fue el cochabambino Raul Orozco que amonestó a siete futbolistas de Petrolero.

En el Félix Capriles de Cochabamba, se vivió un Clásico nacional, que terminó con un estrecho 2-1, favorable a Wilstermann sobre Oriente Petrolero, con anotaciones de los argentinos Marcelo Bergese a los 43' y Franco Olego a los 55', el descuento fue convertido por Carmelo Algarañaz a los 62' del

En la Sede de Gobierno, Bolí-

var vapuleó a Guabirá de Montero, con un contundente 6 - 0, los goles fueron marcados por el "Ibérico" Juan Miguel Callejón a los 8' de la etapa inicial, de tiro penal, nuevamente anotó a los 6' del complemento y a los 41' mediante un certero remate proveniente de un balón parado, anotó un doblete Juan Eduardo Fierro a los 44' también de penal y a los 30' del segundo tiempo, además de Juan Carlos Arce a los 18'.

El estadio Samuel Vaca de Warnes fue testigo de un duelo de ida y vuelta entre Sport Boys y The Strongest, marcando además, el debut de Xavier Azkargorta como DT del "Toro", el partido finalizó en tablas, 2 - 2,

6<sup>ta</sup> Fecha

LIGA



Domeneghini celebra el gol de Liniversitario.



Jugadores del plantel "Docto"... celebran în victoria.







Petrolem no pudo robar un ne olnuq Ѕиств, рего aun se mantiene como lider junto a la "U" y "Wilster".





comenzó ganando el "Tigre"

con tantos de Luis Maldonado a los 6' y Diego Bejarano a los

14 del primer tiempo, con go-

les de vestuario, el local logró-

descontar a los 46" de la prime-

ra mitad mediante Thasmany

campos y a los 46" del partido

o minuto inicial de la segunda mitad, el venezolano Grenddy

Perozo anotó la igualdad final.

En el Víctor Agustín Ugarte

de la Villa Imperial, Real Potosí

superó a San José por 2 - 1, con

tantos que recién llegaron en la

"Tigres" y "Toros" lamentan el empate en Warnes.

"Santo" a los 13' mediante José Gabriel Ríos, logró la igualdad

Ronald Gallegos a los 26' y le dio

la victoria final al cuadro "Lila" cuatro minutos después, Wilder

Salazar. Fue expulsado el porte-

ro Marco Vaca de la visita por el

La fecha finaliza en el esta-

dio Ramón Tahuichi Aguilera

de Santa Cruz, a las 20:00 con

el choque entre Blooming y na-

cional Potosí, con el arbitraje de Evert Cuéllar, asistido por

Rubén Flores y Juan Irusta, to-

cruceño Joaquín Antequera.



#### Tabla de Posiciones de la LFPB

								BOLIVE
QUIPO	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	GD	PTS
Petrolero	06	03	01	02	04	03	01	10
Wilstermann	08	03	01	02	10	10	00	10
Universitario	06	03	01	02	08	10	-02	10
Bolivar	04	03	00	.01	12	04	80	09
Oriente Petrolero	05	03	00	02	04	04	00	09
The Strongest	04	02	01	01	80	05	03	07
S Real Potosi	04	02	01	01	07	05	02	07
Nacional Potosi	04	02	00	02	08	08	00	06
Guabirá	06	02	00	04	80	13	-05	06
Sport Boys	05	00	03	02	05	07	-02	03
San José	05	01	00	04	08	12	-04	03
Blooming	03	00	02	01	01	02	-01	02

#### **Tabla de Goleadores**

Equipo	Goles	
Bolivar	05	
San José	05	
Wistermann	05	
Bolivar	04	
Universitario	04	
	Bolivar San José Wilstermann Bolivar	



Real Potosi remontó a San José-

#### Próxima Fecha

Fecha O	7			
24/09/16	15:00	Petrolero	-	8olivar
24/09/16	17:15	The Strongest	-	Universitario
25/09/16	15:00	Guabirá	-	Real Potosi
25/09/16	15:00	San José	-	Wilstermann
25/10/16	17:15	Nacional Potosi		Sport Boys
25/10/16	19.30	Oriente Petrolero		Blooming





